

О ратификации Протокола к Соглашению между Правительством Республики Казахстан и Правительством Республики Узбекистан о пунктах пропуска через казахстанско-узбекскую государственную границу от 16 ноября 2001 года

Закон Республики Казахстан от 22 октября 2011 года № 486-IV.

Ратифицировать Протокол к Соглашению между Правительством Республики Казахстан и Правительством Республики Узбекистан о пунктах пропуска через казахстанско-узбекскую государственную границу от 16 ноября 2001 года, совершенный в Астане 4 сентября 2006 года.

*Президент
Республики Казахстан*

Н. НАЗАРБАЕВ

ПРОТОКОЛ

К Соглашению между Правительством Республики Казахстан и Правительством Республики Узбекистан о пунктах пропуска через казахстанско-узбекскую государственную границу от 16 ноября 2001 года

(Официальный сайт МИД РК - Вступило в силу 11 ноября 2011 года)

Правительство Республики Казахстан и Правительство Республики Узбекистан, именуемые в дальнейшем Сторонами,

в целях согласования международных, двусторонних пунктов пропуска и режима их работы, способствующих развитию сообщения между двумя странами,

руководствуясь статьей 1 Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Республики Узбекистан о пунктах пропуска через казахстанско-узбекскую государственную границу от 16 ноября 2001 года (далее - Соглашение),

согласились о нижеследующем:

Статья 1

Для пересечения казахстанско-узбекской государственной границы лицами и транспортными средствами, перемещения грузов, товаров и животных Стороны согласовали перечень международных и двусторонних пунктов пропуска (прилагается)

Время работы пунктов пропуска в весенне-летний и осенне-зимний периоды будет определяться по линии пограничных представителей Сторон.

В Протоколе Сторонами используются следующие термины:

двусторонний (межгосударственный) пункт пропуска - для пересечения границы только гражданами и транспортными средствами государств Сторон.

Международный (многосторонний) пункт пропуска - для пересечения государственной границы физическими лицами, независимо от их гражданства (подданства), и транспортными средствами, зарегистрированными на территориях государств сторон и третьих стран.

Сноска. Статья 1 с изменениями, внесенными Законом РК от 24.04.2015 № 309-V.

Статья 2

Настоящий Протокол является неотъемлемой частью Соглашения и вступает в силу с даты получения последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу.

Настоящий Протокол действует до прекращения действия Соглашения.

Совершено в городе Астане 4 сентября 2006 года в двух экземплярах, каждый на казахском, узбекском и русском языках, при чем все тексты имеют одинаковую силу.

В случае возникновения разногласий в толковании положений настоящего Протокола, Стороны будут обращаться к тексту на русском языке.

За Правительство
Республики Казахстан

За Правительство
Республики Узбекистан

Приложение к Протоколу к Соглашению
между Правительством Республики
Казахстан и Правительством
Республики Узбекистан о пунктах
пропуска через казахстанско-узбекскую
государственную границу
от 16 ноября 2001 года

ПЕРЕЧЕНЬ

пунктов пропуска через казахстанско-узбекскую государственную границу

**Сноска. Перечень с изменениями, внесенными законами РК от 24.04.2015 № 309-V;
от 03.07.2017 № 82-VI.**

N п/п	Р е с п у б л и к а Казахстан		Р е с п у б л и к а Узбекистан		Статус пункта пропуска	Р е ж раб
	Наименование	Место дислокации	Наименование	М е с т о дислокации		
Железнодорожные пункты пропуска						

1.	Оазис	Мангистауская область	Каракалпакстан	Республика Каракалпакстан	Международный (многосторонний)	Кру:
2.	Сары-Агаш	Южно-Казахстанская область	Келес	Ташкентская область	Международный (многосторонний)	Кру:
2.1	Мактаарал	Южно-Казахстанская область	Сырдарья	Сырдарьинская область	Международный (многосторонний)	Кру:
Автомобильные пункты пропуска						
3.	Тажен	Мангистауская область	Даут-Ата	Республика Каракалпакстан	Международный (многосторонний)	Кру:
4.	Жибек Жолы	Южно-Казахстанская область	Гишт-Куприк	Ташкентская область	Международный (многосторонний)	Кру:
5.	Б. Конысбаева	Южно-Казахстанская область	Яллама	Ташкентская область	Международный (многосторонний)	Кру:
6.	Капланбек	Южно-Казахстанская область	Зангиота	Ташкентская область	Международный (многосторонний)	Кру:
7.	Казыгурт	Южно-Казахстанская область	Ташкент	Ташкентская область	Международный (многосторонний)	Кру:
8.	<i>исключен Законом РК от 24.04.2015 № 309-V.</i>					
9.	Атамекен	Южно-Казахстанская область	Гулистан	Сырдарьинская область	Международный (многосторонний)	Кру:
10.	<i>исключен Законом РК от 24.04.2015 № 309-V.</i>					
11.	<i>исключен Законом РК от 24.04.2015 № 309-V.</i>					
12.	<i>исключен Законом РК от 24.04.2015 № 309-V.</i>					
13.	Целинный*	Южно-Казахстанская область	Ок олтин *	Сырдарьинская область	Двусторонний (межгосударственный)	Све: суто
14.	Сырдарья*	Южно-Казахстанская область	Малик *	Сырдарьинская область	Двусторонний (межгосударственный)	Све: суто

* Пункт пропуска используется только для проезда легкового автотранспорта, пропуск грузов и товаров в коммерческих целях не проводится. Совершение

таможенных операций, связанных с помещением товаров под таможенные процедуры, не осуществляется.

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан»
Министерства юстиции Республики Казахстан